

Gif infos

► **Biodiversité**
Tout savoir sur le rucher pédagogique
p.5

► **Éclairage public**
La modernisation se poursuit
par le biais du plan lumière
p.7

► **“PayByPhone”**
Payez votre stationnement
avec votre téléphone portable
p.10

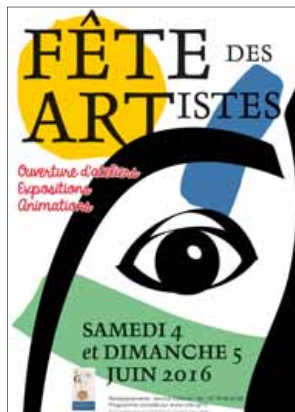
Le sport pour tous
dès le plus jeune âge



2 Rendez-vous de juin...

Samedi 4 et dimanche 5

Fête des artistes giffois



14h-19h
www.ville-gif.fr

Dimanche 5

Brocante

Allée du Mail
Tél. : 01 60 12 95 85

Dimanche 12

Tour Paris-Saclay



Randonnées à vélo.
parissaclay.wix.com/tpsvtt

Dimanche 12

Spectacle

“Rendez-moi la vie plus belle.”

16h - La Terrasse
rendezmoilavieplusbelle.com

Mardi 14

Rencontre d'auteur



François Soutif.
16h - Médiathèque de Gif
Tél. : 01 70 56 52 66

Judi 16

Votre maire en direct



Permanence téléphonique.

16h-17h
Tél. : 01 70 56 52 53

Samedi 18

Commémoration

Appel du 18 juin.
11h30
Monument aux morts
Tél. : 01 70 56 52 55

Samedi 18

Réunion de quartier Courcelle

10h - MJC Cyrano
democratie.locale@mairie-gif.fr

Samedi 18 et dimanche 19

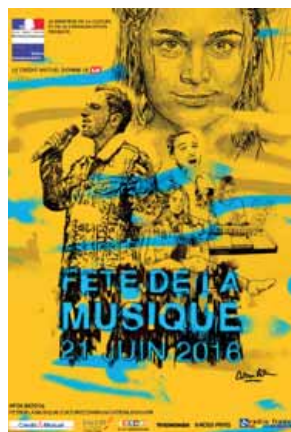
Gif en fête



Parc de la mairie
www.ville-gif.fr

Mardi 21

Fête de la musique



À partir de 18h
Parc de la mairie
Tél. : 01 70 56 52 60

Samedi 25

Forum emploi animation

10h-13h et 14h-16h
Maison du petit pont
Tél. : 01 70 56 52 85

Mercredi 29

Bus de la création d'entreprise

15h-18h
Halle du marché du parc
paris-saclay.com

Mardi 5 juillet

Collecte de sang

15h30-19h30
Espace du Val de Gif
Tél. : 01 70 56 52 25

Mercredi 13 juillet

Fête nationale



Dîner républicain, bal, feu d'artifice.

Place du marché Neuf et
Parc du château de Belleville
Tél. : 01 70 56 52 55

Jusqu'au mercredi 13 juillet

Exposition
Fernand Léger
par ses affiches



Photo : Florence Henri

Château du Val Fleury
Tél. : 01 70 56 52 60

Mercredi 24 août

Commémoration

Libération de Gif.
11h30 - Monument aux morts
Tél. : 01 70 56 52 55

Sommaire

Éditorial 3

4 **Conseil municipal**

5 **Actualités**

16 **Dossier**
Politique sportive
de Gif

22 **Expressions**

25 **Vie culturelle**

28 **Vie sportive**

30 **Vie associative**

32 **Retour sur...**

33 **Entre Giffois**

34 **La chronique
de Moulon**

35 **Infos pratiques**

Gif infos, mensuel municipal d'information
de la ville de Gif-sur-Yvette

9, square de la Mairie - 91190 Gif-sur-Yvette
Tél. : 01 69 18 69 18 - www.ville-gif.fr
Courriel : communication@mairie-gif.fr



Commune du parc naturel régional
de la haute vallée de Chevreuse

Directeur de la publication : Michel Barret |
Rédactrice en chef : Sabine Barbé | **Rédaction** :
Véronique Bondis (correspondante associations), Patrick
Blanc, Solène Bréa | **Graphistes** : Sylvie Kemenovic,
Pascale Thébaud | **Couverture** : séance VTT pour les
CP de la Feuillarde- | **Ont collaboré à ce numéro** :
Brigitte Bale, Jean Bertsch, Anne de Rocquigny | **Pu-
blicité** : Service Activités commerciales et artisanales,
Tél. : 01 70 56 52 19 - 06 23 15 75 09 | **Impression** : im-
primerie LVRI | **Tirage** : 10 000 ex | **Dépôt légal** : 2016

“ Le sport à Gif,
synonyme du bien
vivre ensemble ”



La politique sportive menée par la ville se développe dans un vrai contexte partenarial. Elle se matérialise notamment par un soutien financier aux associations, par la mise à disposition d'équipements de qualité, ainsi que par l'encouragement du bénévolat.

Elle s'appuie sur des contrats triennaux qui ont été renouvelés récemment et sont principalement inspirés par deux axes forts : l'accessibilité de tous à la pratique du sport et la formation de l'encadrement, des jeunes en particulier.

C'est dans cet esprit que, parallèlement au milieu associatif, la ville dispense l'éducation sportive dans les écoles primaires, ainsi qu'au " CIS " ou bien dans le cadre des " TAP " et que de nouvelles actions seront lancées à la rentrée 2016 :

► l'aide aux familles, via le CCAS, en collaboration avec les clubs et sections de la ville pour que les jeunes des familles les plus défavorisées puissent accéder plus facilement à la pratique des différents sports.

► la réalisation d'un " Street work out ", initiée par le conseil des jeunes et qui sera complétée d'un espace de fitness de loisirs. Cette mutualisation des projets répond aux attentes des seniors comme à celles des collégiens et des sections sportives dans un cadre également plus accessible à tous les habitants de la ville.

Et demain, le nouveau quartier de Moulon, avec ses grandes écoles et ses futurs habitants, constituera aussi pour Gif un formidable catalyseur d'échanges, de savoirs et d'expériences mais aussi de rapports sociaux, culturels et sportifs portés par la ville et enrichis par l'action et les projets de nos clubs.

" L'essentiel est de participer " disait Pierre de Coubertin, pour rappeler qu'au-delà de la performance, le sport comporte cet engagement qui permet de s'épanouir.

Bonnes vacances à tous et à toutes, en vous souhaitant beaucoup d'émotions à partager, j'en suis sûr, avec l'Euro 2016 en France et les Jeux Olympiques au Brésil !

Patrick Valade
Maire-adjoint chargé des sports



4 Conseil municipal

16.02 / 11.04 / 10.05.2016

Séance du 16 février 2016

Affaires financières

Le Conseil a fixé le montant des centimes syndicaux pour l'année 2016, constituant la participation de la commune en sa qualité de membre du Syndicat Intercommunal pour l'Aménagement Hydraulique de la Vallée de l'Yvette, à 285 356,24 €.

Éducation-Jeunesse

Il a fixé les tarifs pour les séjours et stages jeunesse organisés sur les périodes des vacances scolaires 2016.

Il a alloué des subventions, à des associations jeunesse pour un montant total de 5 000 €, et à des associations humanitaires pour un montant total de 4 000 €.

Prévention-Sécurité

Il a sollicité l'octroi de subventions pour les actions de prévention, de sensibilisation et d'éducation à la sécurité routière organisées par la commune en 2016.

Travaux

Il a autorisé le dépôt d'une demande d'autorisation de travaux et sollicité l'octroi d'une subvention pour le réaménagement de la salle de spectacles de la Terrasse.

Administration générale

Il a procédé à des désignations dans différentes instances :

- ▶ Commission Locale d'Évaluation des Transferts de Charges de la Communauté Paris-Saclay : Pierre-Yves Zigna, titulaire, Michel Bournat, suppléant.
- ▶ Commissions municipales :
 - sports : Yves Gonthier,
 - petite enfance : Marielle Billès.

Séance du 11 avril 2016

Travaux

Dans le cadre du soutien à l'investissement public local pour 2016, le Conseil a autorisé le maire à solliciter des subventions auprès de l'État pour quatre opérations de travaux :

- écoles maternelles de la Feuillarde, des Sablons, et gymnases de la Feuillarde et des Neuveries,
- aménagement d'une liaison pédestre et cyclable de fond de vallée sur le secteur de Couprières,
- rénovation de l'équipement public culturel "salle de la Terrasse",
- aménagement d'un terrain d'évolution et d'un parc urbain de musculation au sein du parc des sports Michel Pelchat.

Séance du 10 mai 2016

Urbanisme et environnement

Le Conseil a pris acte du bilan de la concertation et de la clôture de cette dernière relative à la procédure de révision du Plan Local d'Urbanisme et d'élaboration du Règlement Local de Publicité. Il a été décidé d'arrêter les projets de PLU et de RLP, et de les soumettre aux différents avis puis à enquête publique.

Affaires foncières

Il a décidé d'acquérir les parcelles suivantes en vue de leur intégration dans le domaine public communal :

- CI n°187 en vue d'aménager les abords du lavoir situé sur la rivière "la Méran-taise", à l'angle de la rue Neuve et de l'avenue du Général Leclerc,
- BM n°298 correspondant à une portion de demi-voie de l'avenue Marceau,

- CO n°2 et n°52 situées Bois de la Févrie et chemin de Moulon,
- CD n°136 située impasse de la Gour-dillerie.

Affaires financières

Il a décidé d'allouer une subvention exceptionnelle à l'association "Asquarbel", d'un montant de 1 000 €, à l'occasion de la célébration de ses 20 ans d'existence.

Éducation-Jeunesse

Il a approuvé une convention avec la Caisse d'Allocations Familiales de l'Essonne relative au versement par cette dernière de la prestation "fonds spécifiques à l'accueil d'enfants porteurs de handicap".

Travaux

Il a approuvé auprès de l'Assemblée Nationale l'octroi d'une subvention, au taux maximum, pour l'aménagement d'une aire de jeux pour enfants dans le parc du quartier de l'Abbaye.

Syndicats intercommunaux

Il a adopté les nouveaux statuts du Syndicat Intercommunal pour l'Aménagement Hydraulique de la Vallée de l'Yvette.

Administration générale

Il a désigné Michel Bournat, maire, en qualité de représentant de la commune au sein du Comité stratégique de l'établissement public la "Société du Grand Paris" en charge de la mise en circulation du futur métro (ligne 18) sur le plateau de Saclay.

➔ Retrouvez le compte rendu succinct sur les panneaux d'affichage de la mairie et sur le site Internet : www.ville-gif.fr

Prochain conseil
Mardi 14 juin à 21h
Salle du conseil

Développement durable

Un rucher pour éduquer à la biodiversité



Un rucher pédagogique a été installé dans le parc du château de Belleville.

Les enfants des centres de loisirs de Gif ont participé à la création des ruches lors de la semaine du développement durable de Gif en avril dernier.



La ville de Gif poursuit son engagement en faveur de la préservation de l'environnement avec la création d'un rucher pédagogique installé dans le parc du château de Belleville (Chevry). Celui-ci offre la possibilité de sensibiliser les habitants, petits et grands, à la protection de la biodiversité à travers une découverte du monde passionnant des abeilles.

En avril dernier, lors de la semaine du développement durable, trois ruches fabriquées par les enfants des accueils de loisirs de la commune ont été inaugurées. " En juin, chacun des enfants est reparti avec un petit pot de miel et, dès septembre prochain, nous allons continuer à faire vivre ce rucher pédagogique, avec les enfants des accueils de loisirs mais aussi avec des visites ouvertes au grand public " explique Florent Bolle, l'apiculteur qui encadre le projet.

Ateliers et animations pourront être adaptés selon les âges : " peluches-abeilles " ou petits livres pour expliquer le rôle essentiel de ces insectes

dans la pollinisation (le transport des grains de pollen qui permet de féconder les plantes), visites des ruches avec combinaisons spéciales et utilisation de l'enfumeur, découverte du métier d'apiculteur, extraction de miel... " La pédagogie autour des abeilles est une excellente manière d'éduquer les enfants à l'environnement, assure Florent Bolle. Ils comprennent que ces petites bêtes qui leur font parfois peur ont aussi un rôle essentiel dans la transformation des fleurs en fruits, dans l'équilibre de l'écosystème... Consommer le miel qu'on a produit, c'est aussi une manière d'inciter à manger local, d'évoquer les dangers des pesticides... "

Ce rucher qui comporte aujourd'hui une dizaine de ruches est une occasion unique d'attirer l'attention sur ces questions des citoyens de demain, en même temps que leurs parents.

Gif infos vous tiendra régulièrement informés des animations proposées à partir de septembre.

➔ **Rucher pédagogique de Gif**
Parc du château de Belleville
Renseignements auprès de
Florent Bolle au 06 87 72 71 98

Les élus à votre écoute

▶ **Michel Bournat**, maire et conseiller départemental, vous reçoit sur rendez-vous au 01 70 56 52 70.

Les adjoints au maire reçoivent sur rendez-vous. Prendre contact avec le service concerné au 01 69 18 69 18.

▶ **Pierre-Yves Zigna**
 (Finances, nouvelles technologies, affaires générales)

▶ **Christine Mercier**
 (Éducation, jeunesse)

▶ **Michel Barret**
 (Communication, prévention et sécurité)

▶ **Brigitte Bale**
 (Urbanisme et environnement)

▶ **Jean Bertsch**
 (Affaires citoyennes et universitaires)

▶ **Martine Lapoumeyroulie**
 (Ressources humaines)

▶ **Yann Cauchetier**
 (Affaires sociales et solidarités)

▶ **Marie-Christine Fauriaux-Régnier**
 (Culture et jumelage)

▶ **Patrick Valade** (Sports)

▶ **Christine Laurent**
 (Relations institutionnelles et démocratie participative)

▶ **Jean-Luc Valentim**
 Conseiller délégué chargé de mission
 (Patrimoine et travaux)

▶ **Maud Olivier**, députée de la 5^e circonscription, vous reçoit sur rendez-vous à sa permanence des Ulis.

➔ **5, rue du Forez - 91940 Les Ulis**
Tél. : 01 64 46 34 19
molivier@assemblee-nationale.fr

INAUGURATIONS PUBLIQUES

Vous êtes invités le 25 juin

Le 25 juin prochain, vous aurez le choix : soit la découverte à pied du chemin de Compostelle passant par Gif, soit celle à vélo de la liaison douce du fond de vallée longeant l'Yvette. Dans un cas comme dans l'autre, les élus présents ce jour-là vous emmènent sur les chemins de ces projets aujourd'hui achevés.



Le chemin menant à Saint-Jacques-de-Compostelle traverse Gif.

Liaison douce



Située le long de l'Yvette, la liaison cyclable et piétonnière reliant le lycée de la vallée de Chevreuse à la gare RER de Gif-centre est aujourd'hui achevée, récemment complétée par un dernier tronçon situé entre la rue Jean Poulmarch et le collège Juliette Adam.

D'une longueur d'environ 4,5 km, cette piste cyclable sécurisée et éclairée, maille la vallée d'est en ouest. Elle permet de relier les quartiers de Courcelle, Damiette, Couprières, Abbaye, centre-ville et dessert de nombreux équipements publics (lycée et collège Juliette Adam, écoles de l'Abbaye et du centre, maison de Cyrano, équipements sportifs de Courcelle, parc des sports, maisons de la vallée et du petit

pont, bibliothèque du centre...) et, bien sûr, les commerces du centre et les deux gares RER.

Inauguration publique

Venez découvrir la liaison douce en participant samedi 25 juin à une promenade à vélo.

Le rendez-vous est donné au gymnase de Courcelle à 10h45 pour pédaler jusqu'à la maison de la vallée où un pot de l'amitié sera servi.

Gif sur la route de Saint-Jacques-de-Compostelle



Un des chemins menant à Saint-Jacques-de-Compostelle en Espagne passe par... Gif ! Afin de valoriser cet itinéraire, la ville a souhaité soutenir le projet de l'association Compostelle 2000, dont l'objectif est de faire découvrir la voie passant par Paris et l'Île-de-France.

Ainsi, 54 " coquilles " ont été fixées dans le sol sur le parcours giffois, entre

le chemin de Moulon et la rue Amodru passant par la rue Vatonne jusqu'à la maison du petit pont.

Chaque année, environ 200 000 randonneurs partent sur les routes de Compostelle et chacun a sa propre raison de vivre cette expérience : quête initiatique, démarche religieuse, immersion dans la nature et plaisir de la randonnée...

Par cette action, la municipalité veille à développer l'attractivité de la ville. À l'instar du balisage des chemins de grandes et petites randonnées traversant notamment la vallée, le marquage de cet itinéraire permettra de guider les personnes effectuant ce parcours et de figurer dans les brochures consacrées à ce sujet avec des retombées attendues en termes d'image pour la ville et de fréquentation.

Inauguration publique

Où passe ce chemin sur notre commune ? Pour en savoir plus, venez le découvrir samedi 25 juin. Le rendez-vous est donné devant l'église Saint-Remi à 10h45 pour suivre l'itinéraire à Gif. Un pot de l'amitié sera servi à la maison de la vallée.

Travaux

Plan lumière : où en est-on ?

Plusieurs quartiers bénéficient aujourd'hui des premiers changements initiés par le Plan lumière mis en place en 2015. Son déploiement se poursuit avec l'objectif d'allier efficacité de la luminosité, économie d'énergie et baisse des dépenses.

Rue de Madrid, route de Belleville, place du Marché Neuf, route de Damiette, rues Raoul Dautry, Alphonse Pécard et Croix de Grignon, parcs de la Plaine et de la Nattée : dans ces quartiers de Gif, l'éclairage public se



De nuit, la ville est éclairée avec 4 500 points lumineux. 75 % d'entre eux sont renouvelés dans le cadre du plan lumière.

traduit désormais par une émission lumineuse directive centrée sur la chaussée ou le sol ; les couleurs réelles sont ainsi restituées avec plus de précision, pour une luminosité et une visibilité plus importantes et donc, une plus grande sécurité de circulation pour les usagers de la route. De quoi oublier le halo jaunâtre des précédentes lanternes "ballons" qui écrasait les nuances et éclairait autant les propriétés environnantes et (parfois) le ciel que l'espace public.

On doit cette nette amélioration à la technologie des ampoules LED et à leur bloc optique dont l'adaptation à l'éclairage public a grandement progressé ces dernières années.

Programmé jusqu'en 2019, le Plan lumière de Gif prévoit de remplacer à terme plus de 75 % des 4 500 points lumineux de la ville par ce procédé.

Ce choix technique s'inscrit dans une stratégie autant écologique qu'économique. À flux lumineux égal, les LED consomment moins d'énergie que les ampoules qu'elles remplacent et leur durée de vie est 5 à 10 fois supérieure (selon les modèles changés : sodium haute pression, fluorescente, halogène...). Autant d'avantages

qui, malgré le surcoût des LED lors de l'investissement, vont se traduire par des économies conséquentes et durables sur les consommations électriques et les coûts d'entretien. En effet, l'éclairage public représente

près de 30 % des dépenses d'électricité de la ville soit environ 310 000 €/an. Cette somme devrait être réduite à l'issue du Plan lumière.

Si l'année dernière, la priorité a été donnée aux grands axes de circulation, le plan Lumière poursuit son déploiement en 2016 avec l'équipement du plateau de la Hacquinrière (l'ensemble des voies), la poursuite du secteur des Coudraies, la place de l'église et l'avenue Émile Thuau (centre-ville), les routes de Belle Image et de Châteaufort (quartier de la Méran-taise), le secteur du Bois des Roches, le parc de l'Abbaye, le bassin de Couprières et la mare Chartrie.

Parallèlement, les armoires électriques (qui pilotent l'éclairage quartier par quartier) sont équipées de matériels permettant de programmer l'extinction ou l'abaissement de l'éclairage. Ce sera tout d'abord le cas sur les liaisons douces dont l'éclairage se coupera de 23h à 5h, tandis que certaines voies de circulation verront leur intensité lumineuse diminuer de moitié durant un créneau horaire similaire. Ce sont autant d'actions qui contribuent également à diminuer la pollution lumineuse et le dérangement infligé à la faune nocturne.

Réunion de quartier

La prochaine concernera le quartier de Courcelle et aura lieu le samedi 18 juin à partir de 10h (accueil café dès 9h30) à la MJC Cyrano, 160 avenue du Général Leclerc. Cette rencontre avec le maire et les élus permet d'échanger des idées et des points de vue, de connaître les dossiers en cours et les projets de la ville.

➔ Tél. : 01 70 56 52 58

Commémorations

L'Appel du Général de Gaulle sera commémoré le samedi 18 juin à 17h (à côté du monument aux morts).

La cérémonie de la Libération de Gif aura lieu le mercredi 24 août à 11h30 au monument aux morts.

Installation

Ophthalmologiste

Le docteur Isabelle Favreul-Gerolami reçoit sur rendez-vous.

➔ 4 bis, rue Gustave Vatonne
Tél. : 01 69 28 93 66

Jouez avec les commerçants !

Retirez un plan du jeu des logos, disponible chez les commerçants adhérents de l'association des commerçants giffois. Rendez-vous dans les commerces pour récupérer leurs autocollants à positionner au bon emplacement (jusqu'à 1 000 euros de bon d'achat à gagner). Jeu jusqu'au 30 juin sans obligation d'achat.

➔ lescommerçantsgiffois@gmail.com



Chaque année, de nombreuses attractions sont proposées aux enfants.

C'est le week-end du 18 et 19 juin que les Giffois pourront se retrouver pour fêter joyeusement l'arrivée de l'été à l'occasion de " Gif en fête ". Ce traditionnel rendez-vous festif est proposé par la ville pour que les Giffois s'amuse sans compter. De nombreuses animations, structures gonflables, jeux, ateliers créatifs... vont envahir, cette année encore, le parc de la mairie pour le plus grand bonheur des petits comme des grands.

Au programme de cette manifestation légère et pétillante : les incontour-

nables structures gonflables et autres parcours d'obstacles, des ateliers de création, un jeu de construction, un manège... ainsi qu'un spectacle prévu le samedi soir pour prolonger la fête. Sans oublier " Léger démêlé " du Festival d'arts vivants " Ah les beaux jours " qui aura lieu dans le parc, dimanche à 18h.

Tout au long du week-end, si vous avez un petit creux, des stands de restauration rapide, sur place, vous régaleront avec notamment un food truck de burgers, des galettes et crêpes, des

sucreries et glaces...

Pour faciliter les déplacements, des navettes gratuites seront mises à disposition pour se rendre à la fête. Aucune raison de ne pas profiter de ces deux jours, placés sous le signe du rire et de l'amusement.

➔ **Samedi 18 de 14h à 22h et dimanche 19 juin de 12h à 19h**
Accès gratuit aux activités
Navettes gratuites de la Savac
Programme complet distribué dans les boîtes aux lettres et sur www.ville-gif.fr

Événement

Prêts pour Gif en fête ?

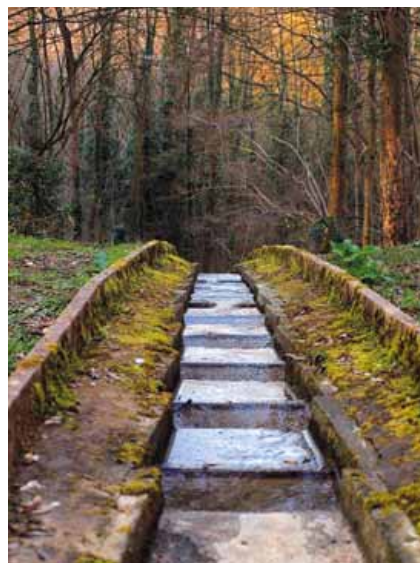
Samedi 18 et dimanche 19 juin, le parc de la mairie sera animé par la fête de la ville " Gif en fête ". Venez nombreux fêter l'arrivée de l'été !

Infos de rentrée

La ville applique différents tarifs à ses prestations, modulées en fonction des ressources des foyers. Les familles sont invitées à se présenter à la mairie du 3 au 17 septembre au service Action sociale pour le calcul de ce quotient familial.

La prochaine rentrée verra également la mise en place du Pass Multi-Loisirs cumulable avec les tickets loisirs CAF pour des activités artistiques et sportives pour les enfants de 6 à 15 ans ; il s'agit d'une aide de 50 à 70 euros par enfant, selon condition de ressources (plus d'informations dans le Gif Infos de septembre).

➔ **Tél. : 01 70 52 52 20**



Jeu de la photo

Bravo à Julie O. Roumy pour sa photo " Au fil de l'eau " et merci à tous les participants pour vos contributions. Pause estivale... Le jeu reprend à la rentrée scolaire : envoyez-nous vos photos de Gif jusqu'au 10 septembre sur communication@mairie-gif.fr

Fête nationale

Rendez-vous à Chevry, mercredi 13 juillet

Dîner républicain, bal, feu d'artifice, les festivités auront lieu, cette année, dans le parc du château de Belleville à Chevry.



Le feu d'artifice est chaque année un moment magique.

Mercredi 13 juillet, les Giffois seront invités à se rendre sur le plateau de Chevry où bal et feu d'artifice animeront le parc du château de Belleville.

Pour bien débiter la soirée, un dîner républicain, sous forme d'un buffet festif, sera servi à partir de 19h30, place du marché Neuf. Une formule "entrée, plat, dessert, boisson" est proposée au prix de 20 €/adulte et 11 €/enfant. Il est possible de réserver dès maintenant auprès de Desco traiteur (voir ci-dessous). C'est l'occasion de partager un moment convivial en famille ou entre amis pendant que la fanfare de l'Afreubo résonnera dans le parc avant de laisser la place à la danse.

À partir de 21h30, petits et grands pourront bouger sur la piste de danse aux sons des accords du groupe les Wanted Revival. Viendra ensuite le moment, vers 23h, où le feu d'artifice illuminera le ciel giffois de ses bouquets colorés.

Tout au long de la soirée, vous pourrez profiter de la buvette tenue par les élus de Gif au profit du club giffois de l'amitié.

➔ **Dîner républicain à partir de 19h30**
Réservation : Desco traiteur
Minette2@wanadoo.fr
Tél. : 01 64 57 04 04
www.ville-gif.fr

Tous à vélo !



La 9^e convergence en vélo aura lieu dimanche 5 juin. Pour tous ceux (enfants compris) qui veulent passer un moment festif à vélo et rejoindre Paris pour un immense pique-nique sur les pelouses des Invalides, rendez-vous : gare de Gif (côté gare) à 8h30 précises.

➔ www.mdb-idf.org

Opération Bicycode



89 vélos de Giffois ont été marqués en avril et en mai dernier. Votre vélo sera-t-il le prochain ? Une nouvelle session est organisée du 13 au 18 juin. Venez profiter de ce service gratuit dont l'objectif est d'aider les propriétaires à retrouver leur vélo en cas de vol.

➔ www.bicycode.org

Application PayByPhone

Facilitez-vous le stationnement !

Il sera bientôt possible, dans toute la commune, de payer sa place de stationnement d'un simple clic sur son téléphone portable grâce au service " PayByPhone ".



La ville propose aux usagers un nouveau service connecté.

Indépendant du système des horodateurs, le service " PayByPhone " simplifie considérablement la vie des automobilistes. Plus besoin de faire de la monnaie ni d'afficher son ticket de stationnement dans sa voiture : le règlement se fait de manière dématérialisée, grâce à l'application gratuite " PayByPhone " (à télécharger gratuitement sur Android ou sur iPhone).

Il suffit de rentrer sa plaque d'immatriculation (lors de la première utilisation), puis de choisir une zone de la ville et une durée de stationnement. Le montant est ensuite débité par carte bancaire et vérifiable à distance par les agents de contrôle équipés de terminaux. En cas d'imprévu ou de réunion prolongée, l'application permet aussi de prolonger son stationnement à distance ou au contraire de l'écourter, le

paiement ne s'effectuant qu'à la fin du stationnement.

Avec ce service innovant et astucieux, Gif rejoint les quelque 140 autres villes françaises qui ont fait, elles aussi, le pari d'un stationnement connecté, plus moderne et plus proche des utilisateurs. " PayByPhone est en plein essor et concerne aujourd'hui plus de 10 millions d'utilisateurs dans le monde. Ceux qui ne possèdent pas de smartphone peuvent également l'utiliser grâce à un appel vers un serveur vocal..." précise Lucas Poignant, responsable des opérations chez PayByPhone. Pour les étourdis, l'application propose également un service de géolocalisation... pour retrouver plus facilement son véhicule.

➔ www.paybyphone.fr

Opération tranquillité absences

Avant votre départ en vacances, signalez vos absences à la Police municipale ou à la Gendarmerie Nationale. Les policiers municipaux et les gendarmes organisent une surveillance spécifique et adaptée visant à protéger les habitations inhabitées durant les vacances et les absences.

➔ Tél. : 01 70 56 53 39

La Poste

Du 1^{er} au 28 août inclus, le bureau de poste de Chevy sera fermé. Il rouvrira ses portes le lundi 29 août. Le bureau de poste du centre, situé 29 rue Amodru reste quant à lui ouvert tout l'été aux horaires habituels.

➔ www.laposte.fr
Tél. : 36 31

Le trophée des commerçants giffois



Le trophée de golf de l'association des commerçants giffois se tiendra dimanche 12 juin au profit de l'œuvre " Le rêve de Talia ". Conditions d'inscription disponible au Golf de Chevy.

4 boucles VTT
25-40-60-80 km
 une boucle famille 12 km

Tour Paris-Saclay

L'agglomération à vélo

Le 12 juin prochain, vous pouvez participer au tour Paris-Saclay. Cinq circuits de randonnées à vélo sont proposés au public.

Le parc du château de Villiers-le-Bâcle, les étangs de Saclay, l'Abbaye de Vauhallan, le viaduc des Fauvettes, la forêt de Verrières-le-Buisson... Comment découvrir tous ces lieux de notre territoire intercommunal ? En participant, dimanche 12 juin, au tour du plateau de Saclay. En partenariat avec l'OC Gif VTT, la Communauté Paris-Saclay propose, pour cette 2^e édition du tour Paris-Saclay, 5 circuits de randonnées balisés en vélo de 12 à 80 km, de 5 niveaux différents (famille, loisirs, sportif, expert, performance). L'objectif de cette manifestation sportive et conviviale est de faire découvrir aux habitants de l'agglomération les richesses du territoire intercommunal tout en encourageant la pratique sportive.

Il y en a pour tous les goûts, toutes les



pratiques, toutes les sensations, que vous soyez débutant ou confirmé. À noter : deux nouvelles possibilités pour cette édition 2016 avec une promenade "découverte en famille" de 12 km (à partir de 8 ans) et un parcours "performance" de 80 km (à partir de 16 ans). Tout au long de cette journée, des animations sont prévues avec, entre autres, une initiation au BMX, des parcours d'obstacles, ou encore un stand d'ostéopathie.

Les départs et arrivées se feront à partir du complexe sportif de Moulon à Gif. Les inscriptions sont ouvertes jusqu'au 5 juin. Elles sont également possibles sur place le jour-même (moyennant 2 € supplémentaires).

➔ Programme détaillé et inscriptions sur parissaclay.wix.com/tpsvt



Le bus de la création d'entreprise à Gif

La Communauté d'agglomération Paris-Saclay fait circuler le Bus régional de la création d'entreprise sur son territoire du 6 au 10 juin et du 27 juin au 1^{er} juillet. Il sera à Gif mercredi 29 juin de 15h à 18h sous la halle du Marché du parc en centre-ville. L'objectif de ce bus est d'accompagner le public sur le chemin de la création d'entreprise.

➔ Programme complet sur www.paris-saclay.com

Brocante



Venez chiner à l'occasion de la prochaine brocante, organisée par la section football de l'OC Gif, qui se tiendra dimanche 5 juin, allée du Mail (Chevry).

➔ Tél. : 01 60 12 95 85
www.ocgif-football.fr



Les lycéens se forment leur propre jugement sur des sujets de société.

Tranche de vie au lycée

Don d'organes : du roman à la réalité

Anaïs et Toscane étaient élèves de 1^{re} STL^B (1) cette année au lycée de la vallée de Chevreuse. Elles ont pris la plume pour évoquer le projet "Sciences et Humanités" dans le cadre duquel leur classe s'est interrogée sur un sujet grave mais passionnant : le don d'organes.

“ Nous avons étudié, en début d'année, le roman “ Réparer les Vivants ” de Maylis De Kerangal. Ce livre raconte une transplantation cardiaque depuis la prise en charge à l'hôpital du jeune héros, victime d'un accident de la route, jusqu'à la greffe de son cœur dans le corps d'une jeune femme. Le 17 mars dernier, la classe a organisé une conférence sur le don d'organe qui réunissait des médecins de l'hôpital Necker et Régis Querret, infirmier coordinateur qui a inspiré un personnage central du roman. Cette conférence purement informative a permis aux invités (élèves de BTS et de STL) ainsi qu'au personnel du lycée de poser toutes leurs questions.

Un peu plus tard, Aude, une infirmière de 20 ans greffée du foie à l'âge de 15 ans est venue rencontrer la 1^{re} STL^B(1). Cet échange

en petit comité a permis à la jeune femme d'expliquer le déroulement d'une greffe. En effet, Aude a été diagnostiquée d'un cancer du foie en février 2011 causé par une maladie congénitale. Dans l'attente d'un greffon, l'adolescente s'était renfermée dans une bulle, bouleversée par l'annonce de son médecin que nous citons ici : “ Vous avez un cancer, il vous reste 6 mois à vivre... ”. Heureusement au bout d'un mois d'attente, le bipper

a sonné et tout s'est accéléré. En effet, les greffes d'organes doivent se faire très rapidement car les greffons ne peuvent rester que quelques heures hors du corps. La jeune femme a donc passé 9h30 au bloc opératoire puis trois jours en salle de réveil...

La classe a également pu bénéficier du témoignage d'une de leur professeur qui a été greffée peu après une grossesse et qui a dû affronter la greffe et la séparation d'avec son nouveau-né. Cette histoire très émouvante a souligné l'importance des proches, du moral et du mental dans cette épreuve. Ce travail interdisciplinaire et ouvert sur le monde extérieur a permis à la classe une prise de conscience et a fait naître, un questionnement sur la nécessité du don d'organes. ”



L'équipe médicale de l'hôpital Necker est venue à la rencontre des élèves le 17 mars dernier.

(1) Sciences et technologies de laboratoire - Biotechnologies

Les rendez-vous jeunesse



Forum emploi animation

La ville organise la seconde édition du " Forum emploi animation " le 25 juin à la Maison du petit pont, dans la perspective de recruter des animateurs ou des intervenants pour les temps périscolaires et extrascolaires pour la rentrée 2016.

Vous possédez une expérience dans le domaine de l'animation, dans l'enseignement des pratiques sportives, de l'éveil musical, du théâtre, des arts plastiques, de la vidéo, des ateliers numériques ? Vous êtes créatif, pédagogue, ponctuel et à l'écoute des enfants ? Vous avez 18 ans ou plus, êtes titulaire ou non du BAFA (ou équivalent) BAFD, BPJEPS... Ce forum est fait pour vous ! Déposez votre candidature avant le 22 juin, en ligne sur le site de la ville ou rendez-vous directement sur le lieu de la manifestation le jour J.

Samedi 25 juin, de 10h à 13h et de 14h à 16h - Accueil de loisirs Maison du petit pont
Candidatures : www.ville-gif.fr - rubriques : mairie/la mairie recrute
Renseignements : 01 70 56 52 85 - pjj@mairie-gif.fr

► Baby-sitting dating

Rendez-vous samedi 17 septembre, pour la 2^e édition du Baby-sitting dating. Cette rencontre, entre les jeunes Giffois de 16 à 25 ans et les familles, est ouverte à tous.

Cette opération a pour objectif de favoriser la rencontre entre les parents et les jeunes susceptibles d'apporter une solution de garde et/ou d'aide aux devoirs en dehors du temps scolaire. Le choix d'un candidat relève du libre arbitre des parents et de leur seule responsabilité. Après avoir sélectionné, le jour-même, les candidats correspondant à leurs critères, les parents auront 10 minutes avec chacun d'entre eux pour faire connaissance, discuter et, s'ils le souhaitent, échanger leurs coordonnées.

Les candidatures sont à déposer du 6 juin au 10 septembre inclus.

Samedi 17 septembre de 15h à 18h - Espace du Val de Gif
Inscriptions pour les baby-sitters : en ligne sur www.ville-gif.fr - rubriques : démarches en ligne/monGif
ou Tél. : 01 70 56 52 85 - pjj@mairie-gif.fr



Direction Éducation-Jeunesse
Tél. : 01 70 56 52 80
education-jeunesse@mairie-gif.fr
www.ville-gif.fr



Suivez-nous sur
www.facebook.com/jeunesagif/

► Inscriptions vacances d'été

N'oubliez pas ! Les inscriptions sont ouvertes jusqu'au 18 juin 2016 inclus.
Inscriptions en ligne sur www.ville-gif.fr, Démarches en ligne / monGif

Vu à Gif

► La Nuit du cinéma



Vendredi 15 avril, le Conseil des jeunes a organisé une nouvelle édition de " La Nuit du cinéma " pour les 15-25 ans... Plus de 60 jeunes étaient présents au Central cinéma.

► Séjours de printemps



Des vacances riches en sensations ! Les 10-13 ans ont pratiqué des activités sportives (catamaran, kayak, escalade, tir à l'arc...) tandis que les 14-17 ans ont joué les aventuriers durant 5 jours lors d'un stage de survie (fabrication de bivouac, initiation à la pêche, chasse, allumer un feu...).



Plus d'infos
 en scannant
 le QRcode.



16 Dossier du mois

Politique sportive de Gif

Dans un même élan sportif

Le sport pour tous, c'est la possibilité d'accéder à une pratique sportive, près de chez soi, dans les meilleures conditions possibles que ce soit dans le cadre d'un club, à l'école ou en toute liberté. Cela nécessite de pouvoir disposer d'infrastructures modernes, entretenues et adaptées aux activités. C'est aussi l'axe fort et structurant de la politique sportive menée par la ville dans ce secteur.

À la rentrée prochaine, un équipement " ludico-sportif " d'un genre nouveau sera proposé aux Giffois : un espace public dédié à la pratique de la musculation urbaine. Composé de différents modules, celui-ci sera installé, en plein air et en libre accès, sur le plateau d'évolution du Centre dans le parc des sports Michel Pelchat (voir précisions pages suivantes).

La ville a souhaité rendre possible la concrétisation de ce projet parce que, comme l'indique Patrick Valade, maire-adjoint chargé des sports : " Ce nouvel équipement, qui répond à de nouveaux besoins, est fait pour tous les Giffois. Encourager et favoriser le " sport pour tous " est véritablement le socle de notre politique locale dans ce domaine depuis toujours. Pour nous, le sport à Gif est d'intérêt général. "

Autre action nouvelle de la ville inscrite dans cette optique : la mise en place à partir de septembre prochain d'une aide financière du Centre communal d'action sociale (CCAS), destinée aux familles giffoises les plus modestes pour encourager les enfants à pratiquer un sport dans le cadre d'un club (plus d'infos sur les modalités

pratiques du dispositif dans Gif infos de septembre). L'objectif de cette mesure est de rendre le sport accessible au plus grand nombre permettant aux Giffois les plus jeunes de profiter des vertus et des bienfaits d'une activité sportive, indépendamment de la dimension financière. Il n'y a pas d'âge pour faire du sport !

La dynamique du sport pour tous

Élément d'accomplissement personnel autant que facteur de cohésion et d'intégration sociale, le sport occupe une place importante dans la vie quotidienne. Comme en témoignent ces deux actualités évoquées ci-dessus, la ville s'inscrit dans cette logique du " sport pour tous ". Pour ce faire, elle actionne trois leviers complémentaires : le soutien logistique et financier aux clubs et associations, l'entretien et la création des infrastructures, la promotion de la pratique sportive éducative dans les écoles. Au niveau financier, cela se traduit par l'inscription d'environ un million d'euros dans le budget de fonctionnement de la ville chaque année.





Toutes les pratiques sont possibles à Gif : en club, sur le temps scolaire, dans le cadre du CIS...

Soutenir les clubs et les associations

Malgré un contexte budgétaire difficile, la municipalité a fait le choix de maintenir les subventions financières directes aux associations. Elles s'élèvent en 2015 à 242 500 € et sont réparties entre une quarantaine de sections dans le cadre de contrats d'objectifs entre la ville et les clubs.

Mettre à disposition des quelques 7 000 licenciés pratiquant 35 sports différents, des équipements de bon niveau est aussi une volonté forte de la municipalité. Ceux-ci, et en particulier les 8 gymnases et salles d'activité, sont mis gracieusement à disposition des utilisateurs, gérés par des agents de la ville chargés d'accueillir le public et de maintenir la qualité et la sécurité des lieux et du matériel.

Entretien le patrimoine

Après des investissements importants (piste d'athlétisme, courts de tennis...), l'heure est aujourd'hui à l'entretien des équipements

en vue de réaliser des économies d'énergie et de réduire les charges de fonctionnement.

Récemment, le gymnase des Neuveries a vu son bardage extérieur entièrement refait. L'éclairage a été remplacé par des LED dans le gymnase de Courcelle ainsi que sur la piste d'athlétisme du Centre. Courant juin, les sols vont être changés au gymnase des Sablons. L'objectif est à chaque fois d'offrir les meilleures conditions matérielles possibles pour pratiquer son sport favori.

Éduquer par le sport

Trois éducateurs sportifs employés par la ville interviennent dans les 8 écoles primaires. Les enfants sont initiés à des sports variés, en salle ou en plein air. Tous les enfants scolarisés de CE1 vont par exemple à la piscine (Les Ulis). Les éducateurs interviennent également le mercredi après-midi dans le cadre du centre d'initiation sportive (CIS) et dans le cadre des temps d'activités périscolaires (TAP).

Tout savoir sur le nouvel espace de musculation du centre

Il sera situé en extérieur sur une surface de 200 m² en bordure du plateau d'évolution et du gymnase du centre dans le parc des sports Michel Pelchat. Huit modules différents et complémentaires seront installés : quatre pour pratiquer le "street workout" et trois pour le fitness. Dans l'espace dédié au "street workout", un module sera consacré spécifiquement au handisport.

Discipline en vogue qui vient des États-Unis, le "street workout" est à mi-chemin entre la musculation de rue et la gymnastique tonique. À la différence de la musculation traditionnelle, le pratiquant de "street workout" n'utilise pas d'haltères ou autres pièces de fonte. Seul le corps fait office de poids. Ainsi, des exercices simples comme les pompes et les tractions sont des mouvements typiques d'un entraînement de "street workout". L'objectif réside autant dans l'entraînement physique que dans la réalisation de figures corporelles mêlant force, souplesse et équilibre.

Le fitness consiste en des activités plus basiques de remise en forme. Ce sont des exercices (stretching et cardio-training...) destinés à améliorer sa condition physique et son hygiène de vie dans un souci de bien-être.

Cette idée de parc de musculation est à l'origine une proposition du conseil des jeunes et de l'OC Gif. Les travaux vont être réalisés au cours de l'été et l'équipement sera accessible dès la rentrée prochaine.

L'installation de ce parc de musculation sera l'occasion de remettre à niveau le plateau d'évolution mitoyen. L'enrobé sera refait ainsi que les marquages au sol des terrains de basket et de handball. Les paniers de basket et les buts de hand ainsi que les éclairages seront renouvelés. Les cheminements en terre à proximité seront également réaménagés. ■



Ils en parlent...

Sophie Petibon

Co-présidente de la section
tennis de table - Club Chevy 2



" 130 pongistes, de notre club, de 7 à 70 ans, s'entraînent toutes les semaines au gymnase des Neuveries. Les effectifs sont en progression.

Ce sport plaît parce qu'il ressemble à un "jeu d'échecs sportif" avec 75 % de stratégie et 25 % de physique. Il faut à la fois renvoyer la balle et déjouer les coups de l'adversaire. Il y a aussi une ambiance très respectueuse entre les joueurs. Nous avons à cœur d'avoir des projets à concrétiser comme l'ouverture prochaine d'un créneau de "Baby pong" pour les 4-7 ans. "

Philippe Rodde

Bénévole encadrant
de la section VTT - OC Gif



" Je m'occupe de l'école VTT des 8-12 ans au sein du club qui compte aussi 3 autres niveaux : évolution, perfection, compétition. À ce titre, j'ai

un diplôme de moniteur et j'encadre, avec un autre adulte, une sortie avec une douzaine d'enfants chaque samedi après-midi (hormis pendant les vacances scolaires), ce qui fait environ une quarantaine de sorties dans l'année. Je fais ça depuis 15 ans. C'est que du bonheur de voir les gamins progresser ! Et puis, ça me permet de rester en bonne forme physique. "

Deborah Poubeau

Éducatrice sportive
de la ville de Gif



" Je suis l'un des trois intervenants sportifs employés par la ville pour enseigner le sport aux enfants. J'interviens essentiellement dans les écoles sur le temps scolaire et le temps

d'activités périscolaires (TAP) ainsi que le mercredi après-midi dans le cadre du Centre d'initiation sportive (CIS). Sur le temps de l'école, nous proposons aux élèves de primaire, en accord avec les enseignants, à raison d'1h30 par semaine, des cycles de disciplines sportives telles que la gym, le vélo, le roller, la course d'orientation... Dans le cadre des TAP, c'est plus ludique. "



DERNIÈRE MINUTE

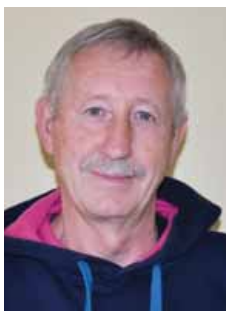
Les cadettes du lycée championnes de France de foot



L'équipe du lycée de la vallée de Chevreuse a été sacrée championne de France cadettes de football le 13 mai dernier. Elle a battu en finale l'équipe du lycée Gustave Jaume de Pierrelatte (Grenoble), lors de l'épreuve des tirs au but, au terme d'une compétition réunissant les 12 meilleurs lycées français. Félicitations à l'équipe et à leur professeur d'EPS M. Capitaine ! ■

Christian Chantel

Bénévole du Roc Giffois - OC Gif



" L'idée de l'opération " Scolagif ", menée avec les écoles, est d'associer chaque classe de CM2 à une équipe participante de la Coupe du monde de rugby qui a lieu tous les 4 ans. En plus de l'initiation au

rugby, les élèves étudient le pays qu'ils représentent avec leurs enseignants. Au début, ce sont les bénévoles du club qui encadraient les séances rugby le samedi matin, puis les éducateurs de la ville ont pris le relais sur le temps scolaire. Le Roc Giffois, dans le cadre de cette action, organise en juin le grand tournoi final avec plus de 300 gamins et une exposition de leurs travaux réalisés en classe. Grâce à cela, le club a gagné en notoriété. "

Emmanuelle Mörch

Championne de tennis handisport



En avril 2008, Emmanuelle est devenue paraplégique suite à un grave accident de snowboard. Aujourd'hui la jeune femme de 25 ans est championne de tennis handisport, 27^e au classement mondial et s'entraîne dur pour être qualifiée et participer aux prochains JO. " Le rythme imposé par les tournois est soutenu. Je passe actuellement une semaine sur deux à l'étranger " explique la jeune Giffoise, en route vers l'aéroport pour prendre un avion pour le Japon. Rendez-vous est pris pour le 15 juin prochain pour savoir si Emmanuelle prendra l'avion, cette fois-ci, pour le Brésil.

port, 27^e au classement mondial et s'entraîne dur pour être qualifiée et participer aux prochains JO. " Le rythme imposé par les tournois est soutenu. Je passe actuellement une semaine sur deux à l'étranger " explique la jeune Giffoise, en route vers l'aéroport pour prendre un avion pour le Japon. Rendez-vous est pris pour le 15 juin prochain pour savoir si Emmanuelle prendra l'avion, cette fois-ci, pour le Brésil.

Gif, avec vous !

François Romain, Jacques Pegon, Marielle Billès, Yves Gonthier

Notation fédérale

10/20 : Il semble bien que pour qualifier l'opposition de " constructive " il faudrait qu'elle soit toujours d'accord, donne des gages en n'émettant pas de différences d'opinion.

Cette démonstration a été faite par la majorité dans sa réponse à notre article descriptif de l'action sociale et du budget du CCAS. Le détail des réalisations avec une subvention de 1,43 % du budget total de la commune, la répartition chiffrée, tout cela est qualifié comme parfaitement exact par nos collègues de la majorité.

Mais ce qui nous vaut une notation de " maître à élève " c'est le fait que nous écrivions que cela est insuffisant au regard des difficultés que rencontrent certains de nos concitoyens. Et les modalités de l'enfumage viennent alors conforter une notation absurde dans son principe : s'attribuer comme sienne l'action sociale d'associations subventionnées, flouter le périmètre des quotients familiaux, utiliser des chiffres qui ne figurent pas au budget,

les comparer sur des bases budgétaires différentes.

La volonté d'apporter assistance, conseil et soutien aux plus démunis est pourtant partagée, c'est ensemble que nous avons élaboré une nouvelle aide aux familles destinée à permettre un égal accès des petits giffois aux offres sportives, culturelles et associatives de la commune.

Alors, ne vaudrait-il pas mieux être constructif en réalisant une plaquette descriptive de l'action sociale, conforme aux choix budgétaires, et recensant les modalités d'accès à toutes les aides disponibles ?

La mouche change d'âne

L'État a accordé aux collectivités des subventions exceptionnelles pour soutenir l'investissement local.

Gif pourrait bénéficier de cette recette providentielle et a demandé une aide pour quatre projets dont deux qui, à notre avis, ont un intérêt très relatif. L'achèvement d'une piste cyclable très peu fréquentée par les deux roues, et une énième réno-

vation de la salle de la terrasse dont la cogestion avec le CNRS nous impose depuis toujours une programmation très insuffisante.

Nous avons déjà manifesté notre opposition à la réalisation de ces projets. Les deux autres qui nous étaient proposés n'ont fait l'objet d'aucune présentation préalable ou étude en commission.

Voter contre la demande de subvention eut été mal venu car les besoins de financement sont réels dans notre commune et l'abstention ne nous semblant pas appropriée, nous avons décidé de ne pas prendre part au vote. En dépit de nos explications, la majorité s'est montrée menaçante sur les conséquences politiques de notre choix, et a écrit sur deux colonnes, encore sur le ton du " maître à l'élève ", toute son indignation sur notre pseudo refus de l'aide de l'État. Cocasse ! Des informations complémentaires ? Des questions sur ce sujet ou sur d'autres ? Vous pouvez nous contacter par téléphone au 07 81 91 04 31 ou par mail : gifavecvous@laposte.net

NRGif

Olivier Villard, Giulia Fornasieri

Lascars et voyous de Gif

À l'occasion du retour des beaux jours, nos collègues de Gif, avec vous ! se sont récemment interrogés sur les réponses apportées au problème de la consommation chez les jeunes Giffois d'alcool et autres psychotropes, à l'origine de nuisances variées ; le maire, faisant écho aux justes récriminations des riverains, en dresse une chronique régulière lors des réunions de quartiers qu'il anime.

Dans la dernière en date, M. Bournat a ainsi rapporté que des " voyous ", qui sont, selon lui, " neuf fois sur dix les

enfants de nos concitoyens ", s'étaient livrés fin mars, deux jours de suite, à d'importantes dégradations dans le parc de Jaumeron : candélabres abattus, poubelles arrachées, matériel de chantier dispersé. Le lendemain soir, le parc du Val Fleury, transformé en " dépotoir ", faisait à son tour les frais d'un rassemblement très arrosé d'" une armée de lascars ", qui, là encore, " sont les gamins de notre commune ".

On ne peut qu'être d'accord pour trouver " horripilant " de devoir assister, désemparé, aux débordements répétés de jeunes qu'" on a du mal à canaliser ".

Mais s'il est clair qu'" ils cherchent des lieux où se rassembler ", les deux maisons de jeunes de la ville ne semblent pas appropriées : dotées d'horaires restreints et fermées en soirée, elles ne répondent guère aux attentes des grands adolescents.

Sans doute notre idée de créer un espace de bowling-billard aurait-elle mérité un peu plus d'attention, à l'heure où la ville s'apprête à finaliser la vente de sa dernière parcelle sur la ZAC de Courcelle pour en faire un 3^e lieu de fitness giffois ; on peut légitimement douter que les jeunes s'y bousculent !

Gif 2020 majorité municipale

M. Bournat, P.-Y. Zigna, C. Mercier, M. Barret, B. Bale, J. Bertsch, M. Lapoumeyroulie, Y. Cauchetier, M.-C. Fauriaux-Régnier, P. Valade, C. Laurent, J.-L. Valentin, J. Havel, N. Abrial, T. Fasolin, D. Ravinet, L. Baudart, V. Damiens, A. de Rocquigny, A. Faubeau, C. Mörch, F. Dupuy, P. Romien, J. Boucheroy, X. Billy, P. Asmar, K. Père, C. Monthieu, D. Bardou-Georges

Information-Concertation-Proposition

À l'heure ou la représentation parlementaire est mise à mal avec le recours au fameux 49.3 qui supprime les débats, la démocratie participative à Gif se porte bien.

La participation des citoyens ou des associations à la vie de la cité fait partie des choix majeurs de la municipalité. Information-Concertation-Proposition, ces trois mots constituent les fondements de la démocratie participative. La nature et l'importance des sujets sont variés ; en voici des exemples récents ou en cours.

Restructuration de la rue Juliette Adam

Cette voie est fréquentée par les automobilistes car elle dessert le centre-ville. Elle l'est aussi par les piétons en raison de la présence du collège. Elle a pour caractéristique d'être une ancienne rue de hameau, plutôt étroite et sans trottoirs sur une portion significative de sa longueur. L'objectif est la restructuration de la chaussée et l'enfouissement des réseaux. Mais, il y a matière à débat : création ou non d'un trottoir ? Si oui, nécessité de passer la rue en sens unique. Dans quel sens ? Cette voie est bordée de quelques activités de services entre autres médicaux. Elle offre peu de places de stationnement. Quelle réglementation pour le stationnement : libre ou zone bleue ? Quel aménagement pour les croisements ?

À l'occasion de deux réunions publiques, les riverains ont exprimé leurs préférences. Les choix ont été arrêtés de façon consensuelle et les travaux débiteront dans la seconde quinzaine de juin.

Aire de jeux du quartier de l'Abbaye

Une aire de jeux comportant peu de modules, ancienne et dégradée, existe dans la partie supérieure du quartier, à proximité du city-stade. De nombreux habitants et, en particulier les assistantes maternelles, nous ont sensibilisés sur la nécessité de rénover cet espace. Dans un premier temps, les élus considéraient que l'aire de jeux située à proximité de la Maison du Petit Pont pouvait répondre aux attentes exprimées, d'autant plus qu'elle est bien équipée et rénovée depuis quelques années. En fait, l'argument des élus est recevable mais les contraintes des assistantes maternelles le sont aussi ; en effet, se déplacer avec 2 ou 3 enfants en bas âge, sur un site pentu et excentré par rapport au lieu de rencontres du quartier, sont de réels arguments.

La municipalité va donc procéder à la rénovation de l'aire située au cœur du quartier. Les modules de jeux et le choix de l'implantation seront arrêtés prochainement avec les habitants du quartier pour une réalisation au second semestre de l'année.

Projet immobilier à Chevy

Le grand parking situé entre le golf, l'ex Country-Club et les tennis est de taille importante (environ 340 places), mais d'utilisation assez modeste, sauf ponctuellement lors d'événements particuliers 3 à 4 fois dans l'année.

À l'occasion de la révision du Plan Local d'Urbanisme (PLU), la municipalité a retenu le projet de réaliser une petite opération immobilière sur ce site et de maintenir environ un tiers des places pour le stationnement public.

Le débat a porté sur le gabarit - hauteur - du projet en lien avec l'ASL générale de

Chevy qui a participé à la révision du PLU : un, deux, trois ou quatre niveaux ? Après échanges, pour tenir compte du tissu pavillonnaire environnant et éviter une uniformité de hauteur, le choix s'est porté sur du R+1+combles ou attique, ce qui permet quelques ruptures architecturales. Ce projet d'environ 50 logements en collectif et en accession à la propriété, fera l'objet d'un cahier des charges qui sera présenté pour échanges à l'équipe dirigeante de l'ASL générale, vraisemblablement d'ici fin juin. L'aménagement pourrait débiter en 2017.

Équipements sportifs de Moulon

Le quartier de Moulon est entré dans une phase opérationnelle. Parmi les équipements réalisés, il y aura bien sûr des équipements sportifs, des terrains de grands jeux et deux gymnases. Ce dossier est préparé entre la ville et l'Établissement Public Paris-Saclay qui porte les aménagements. En amont de la préparation des cahiers des charges, la municipalité a souhaité rencontrer les clubs sportifs qui seront, demain, les utilisateurs de ces équipements afin d'évaluer les priorités et les besoins.

Ces exemples concrets illustrent la pratique démocratique au quotidien et donnent un certain sens au concept du vivre ensemble. Cela n'appelle pas d'autres commentaires et chacun appréciera la pertinence de cette démarche.

Bel été à vous tous

Profitez des nombreuses activités et manifestations du mois de juin pour vous détendre (Gif en fête, Fête de la Musique et inaugurations ouvertes...). Bel été à vous tous.

Fête de la musique 2016

Gif en rythme et en musique



Le cœur de la ville battra au son de la musique mardi 21 juin. Les trois scènes en plein air (parc de la mairie, parc du Val Fleury, cour du Four) vous inviteront à déambuler au rythme de vos envies, que vous préférerez le rock, le jazz, la bossanova, le blues, l'indie rock...

D'autres ambiances festives ou intimistes vous attendent également dans les restaurants partenaires de la manifestation et à l'Orangerie (un karaoké, du jazz manouche et du jazz musette pour vous dégourdir les gambettes). Dans l'église Saint-Remi s'élèveront les voix des chorales et les notes de l'orchestre de l'école de musique de Gif et de l'orchestre de la ville d'Olpe. La MJC Cyrano mêlera rythmes rock et africains. Au centre Benoît Frachon, le jazz sera à l'honneur avec notamment le pianiste émérite Francis Lockwood, le légendaire tromboniste brésilien Raül de Souza, la saxophoniste Claire Michael accompagnés de leurs musiciens respectifs.

Une belle soirée en perspective où vous pourrez également vous régaler dans le parc de la mairie grâce à la présence d'un food truck.

➔ **Mardi 21 juin à partir de 18h**
Toute la programmation est disponible sur www.ville-gif.fr
Tél. : 01 70 56 52 60 - culturel@mairie-gif.fr

De nombreuses animations sont proposées autour de l'exposition :

► Présentation d'un projet personnel autour de Fernand Léger par des étudiants de l'École Estienne et de l'EnsAD de Paris.

Dimanche 5 juin de 14h à 18h30

GRATUIT ► Atelier arts plastiques pour les enfants (à partir de 8 ans) par Anne-Marie Pochat, artiste plasticienne.

Dimanche 12 juin de 14h30 à 17h30

Sur inscription.

GRATUIT ► Conférence " Fernand Léger, vive la modernité " par Charlotte de Malet, historienne de l'art

Samedi 25 juin à 16h

► Visites guidées du Gros Tilleul, propriété giffoise de Fernand Léger, par Bernard Minier, photographe et propriétaire actuel.

Dimanche 26 juin à 14h30 et à 16h

Sur inscription

► Chaque samedi et dimanche : visites commentées par la médiatrice culturelle.

Exposition au Val Fleury

Fernand Léger en haut de l'affiche

**PAUSE CULTURE OUVERTE
À TOUS - ENTRÉE LIBRE
MARDI 14 JUIN
DE 12H À 14H**

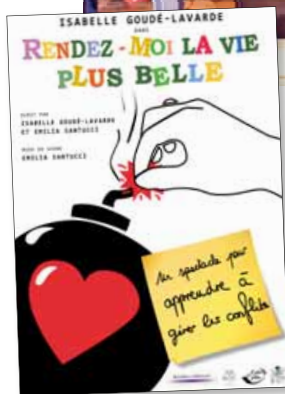


Photo : Florence Henri

Peintre majeur du XX^e siècle, qui vécut ses dernières années à Gif, Fernand Léger (1881-1955) s'intéressa au fauvisme avant de devenir l'un des représentants les plus emblématiques du cubisme. Influencé par Picasso, Braque... sensible au verbe de ses amis Blaise Cendrars et Louis Aragon, Léger a construit une œuvre qui dépeint ses réflexions sur l'homme du peuple face à l'industrialisation montante mais aussi face aux fleurs de la vie. Sa passion pour les couleurs " matières indispensables à la vie, comme l'eau et le feu " se retrouve dans toute sa production.

L'exposition, qui a débuté en mai, regroupe une quarantaine d'affiches de ses expositions (galeries, musées, institutions...). Un angle original pour découvrir l'œuvre et la reconnaissance mondiale de l'artiste.

➔ **Jusqu'au mercredi 13 juillet - Château du Val Fleury**
Tél. : 01 70 56 52 60 - culturel@mairie-gif.fr



One-woman-show

Rendez-moi la vie plus belle

“ L'ours polaire et moi, nous n'avons pas de conflit... Forcément, nous n'avons pas de contact ! Avec mes enfants ce n'est pas la même... Ils habitent chez nous... On est en contact... ” Seule sur scène et pleine d'autodérision, la Giffoise Isabelle Goudé-Lavarde présente un “ one-woman-show ” d'un genre nouveau, conçu pour apprendre à gérer les conflits... positivement. Pendant 1h30, elle partage avec le public des histoires, des réflexions, des anecdotes inspirées de sa vie privée et professionnelle et de son propre cheminement personnel. Le ton est décalé, le rythme enlevé et les messages délivrés sont intéressants, drôles, perspicaces : “ Les conflits entre personnes ne sont pas des accidents mais bien des ingrédients de la vie. ” ; “ Si je demande ce que je ne veux pas, je n'obtiens pas ce que je veux ”...

Diplômée de Sup de Co et expert-comptable à l'origine, Isabelle Goudé-Lavarde a occupé des postes de direction pendant 17 ans dans des collectivités locales. Puis, elle a créé son cabinet de conseil et formation spécialisé dans la gestion des conflits.

Le 12 juin prochain, elle fera son show (mise en scène : Emilia Santucci) à la Terrasse et nous livrera son point de vue sur la vie et ce qui la rend plus belle. Ça vaut le coup : venez l'écouter, l'encourager et l'applaudir... avec bienveillance !

➤ **Dimanche 12 juin à 16h - La Terrasse**
Billetterie : rendezmoilavieplusbelle.com / FNAC / Carrefour les Ulis
Tél. : 06 19 55 82 37

CENTRAL CINEMA

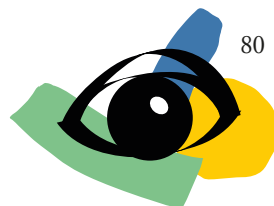
Chaque mercredi,
retrouvez le programme
du Central cinéma

➤ **Square de la Mairie**
Tél. : 08 92 68 04 78 (0,34 € la mn)
www.ville-gif.fr
rubrique Sports, culture, loisirs

Renseignements sur
www.allocine.fr

Fête des artistes

Ouvrez l'œil sur la création giffoise



80 artistes amateurs et professionnels giffois dont une vingtaine de nouveaux talents vous invitent à parcourir leurs univers créatifs ce premier week-end de juin. 19 ateliers ouverts pour l'occasion, la MJC Cyrano et le château de Belleville (de 14h à 19h) seront autant de lieux de découvertes passionnantes et d'espaces participatifs. Petits et grands pourront en effet prendre part à la réalisation d'une fresque dans le parc du château de Belleville.

La Clic, collectif de photographes installé au Gros tilleul, proposera notamment au public de troquer une œuvre contre un service, un objet. À la même adresse, un atelier d'écriture sera animé par la calligraphe Jacqueline Derrien.

➤ **Samedi 4 et dimanche 5 juin**
Parcours, animations, horaires sur www.ville-gif.fr
culturel@mairie-gif.fr
Tél. : 01 70 56 52 60



Rencontre d'auteur - Dédicace

François Soutif

François Soutif partage son activité créatrice entre le métier d'enseignant, celui d'illustrateur et ses carnets inspirés de sa fibre voyageuse. Il est l'auteur entre autre de “ Tralalère Bouh ! ” et l'illustrateur de “ L'escargot qui n'aime pas la pluie ”. Il viendra mardi 14 juin à 16h à la rencontre du public.

➤ **Entrée libre - Médiathèque de Gif - Place du chapitre**
Tél. : 01 70 56 52 66 - web-mediathèque.gifsurvrette@caps.fr
francoissoutif.blogspot.fr

Conférences UniverCité Ouvverte

➔ Pour tout renseignement,
service Culturel : 01 70 56 52 60
www.ville-gif.fr

Culture et société

► De la courtisane à la future star, une histoire de divas au XIX^e siècle

C'est au XIX^e siècle que s'épanouit l'âge d'or des courtisanes, puissantes figures de l'imaginaire et des sensibilités, inspirant la littérature, les arts de la scène comme les beaux-arts. Comment se construit le mythe de la courtisane ? Comment vivaient-elles, comment se déroulaient leurs journées ? Femmes d'influence aux destinées hors du commun, pionnières et avant-gardistes dans bien des domaines, elles nous amèneront à réfléchir à la question du pouvoir et de la liberté au sein d'une société extrêmement corsetée où les femmes " vertueuses " étaient enfermées dans l'univers domestique.

L'univers de la galanterie et du spectacle

Judi 2 juin à 14h15
Espace du Val de Gif

L'art de faire parler de soi

Judi 9 juin à 14h15
Espace du Val de Gif



Tours de scène

Spectacles de fin d'année



Pièces de théâtre ados et adultes, spectacles des enfants des écoles maternelles, élémentaires, des collégiens, des élèves de l'école de musique, représentations des associations... la fin du printemps signe l'aboutissement festif des animations collectives travaillées au fil de l'année.

➔ **La Terrasse**
Sur invitation uniquement auprès
des associations concernées
culturel@mairie-gif.fr
Tél. : 01 70 56 52 60

Spectacle

Spectacle de violon

Avec les élèves des ateliers violon de la MJC. Mise en scène : Alexandra Coquo.

Mercredi 1^{er} juin à 19h30
Entrée libre

Spectacle d'éveil musical et de percussions

Avec les enfants des ateliers d'éveil musical et les adultes de l'atelier de percussions de la MJC.

Mise en scène : Thierry Large (éveil musical) et Philippe Fouchard (percussions).

Samedi 11 juin à 11h30
Entrée libre

➔ **MJC Cyrano**
Tél. : 01 69 07 55 02
infos@mjc-cyrano.fr

Vie culturelle 27

Jeux

Club Magic

► À partir de 10 ans.
Samedi 4 juin
de 14h à 18h30

► Draft deuxième
édition deuxième bloc.

À partir de 10 ans.

Samedi 2 juillet de 14h à 18h30



Club " jeu de figurines "

À partir de 9 ans.

Samedi 11 juin de 14h à 18h

➔ **Ludothèque municipale**
Place du Chapitre
Tél. : 01 70 56 52 65
ludotheque@mairie-gif.fr



Instants lecture

Heure du conte

Mercredi 1^{er} juin à 16h
Mercredi 29 juin à 16h

Lecture d'albums

Pour petits et grands !

Mercredi 15 juin à 16h

➔ **Médiathèque - Place du Chapitre**
Tél. : 01 70 56 52 66
web-mediathèque.gifsuryette@caps.fr

Équitation

Tous en selle !



“ Les poneys viennent à vous ” avec la grange Martin.

Fort du succès remporté les années précédentes, le poney-club du centre équestre la grange Martin renouvelle deux animations gratuites.

“ Poney-école ”

Dans le cadre d'un partenariat avec le ministère de l'Éducation Nationale et de la Fédération française d'équitation, le poney-club propose, durant le mois de juin, des séances pour faire découvrir

le monde de l'équitation aux classes de maternelles et de primaires qui en feront la demande.

“ Les poneys viennent à vous ”

Comme chaque année, des animations se déroulent de 16h30 à 18h à proximité des écoles, pour tous les enfants (accompagnés) de 5 à 11 ans.

Les poneys reviennent à vous les jeudis, **2 juin** (Parc de la mairie), **9 juin** (Abbaye), **16 juin** (La Plaine), **23 juin** (Belleville) et **30 juin** (la Nattée).

Cycle équitation

Pour ne pas oublier les adultes, le centre équestre organise les lundis un cycle découverte en trois séances pour ceux qui souhaitent essayer ou s'initier à l'équitation. Pour clôturer le cycle, la dernière séance sera une promenade dans le Bois d'Aigrefoin.

► Cycle complet : 68 € (matériel fourni par le club).

➔ Tél. : 01 69 07 51 10
lagrangemartin@aol.com

Marche Paris-Gif

C'est le **dimanche 19 juin** que se tiendra la 24^e édition de la “ Marche Paris-Gif ”. Cette traditionnelle randonnée de 30 km est organisée par la MJC Cyrano. Prévoir son pique-nique.

Elle partira dès 8h du parvis de Notre-Dame (rendez-vous RER Gif à 7h) et l'arrivée à Gif est prévue vers 17h au marché du Parc (Gif vallée).

Si vous souhaitez y participer, inscriptions obligatoires et modalités pratiques auprès de la MJC.

➔ Tél. : 01 69 07 55 02
infos@mjc-cyrano
www.mjc-cyrano.fr

Échecs et tennis

Durant les congés d'été, les sections tennis et échecs du *Club Chevry 2* organisent des stages découverte ou perfectionnement, **à partir du 4 juillet**, au sein des installations du rond-point du golf.

Plusieurs formules de stages sont possibles : tennis ou échecs ou les deux activités combinées à la journée, de 9h à 18h, ou en demi-journée.

➔ Echecs CC2 - Tél. : 06 45 47 60 14
Tennis CC2 - Tél. : 01 60 12 20 02

Rugby

Samedi 11 juin, venez encourager, à partir de 11h dans le parc des sports de la mairie, les jeunes joueurs de nombreuses formations de rugby à l'occasion de la 8^e édition du “ Tournoi benjamins Top 14 ” organisée par le *Roc giffois*.

➔ Roc giffois
www.roc-giffois.org



ACCUEIL

Nouveaux arrivants ?

L'association *Accueil des villes françaises Bures-Gif-Orsay* (AVF-BGO) organise des permanences d'accueil à l'Orangerie :

- ▶ **Judis 2, 9, 16, 23 et 30 juin** : de 10h à 11h30.
- ▶ **Samedi 4 juin** : de 10h à 11h.
- ▶ **Lundi 6 juin** : rencontre de 12h à 15h.

➔ accueil@avf-bgo.com
www.avf-bgo.com

SENIORS

Club giffois de l'amitié

Les rendez-vous du club :

- ▶ **Judi 2 juin** : balade de saison de 8 à 10 km, rendez-vous à 14h au bassin de Couprières.
- ▶ **Lundi 6 juin** : danses à la Maison du parc.
- ▶ **Mercredi 8 juin** : présentation des sorties à venir à 10h30 à la Maison du parc.
- ▶ **Judi 9 juin** : visite de Ferrières-en-Gâtinais (55 €).
- ▶ **Lundi 13 juin** : chansonnette à la Maison du parc.

Permanence du mercredi de 10h à 12h à la Maison du parc. **En juillet-août**, elle sera fermée et reprendra à partir du mercredi 31 août.

Les clubs de la Maison du parc et Soleil sont ouverts en juillet et celui de Courcelle en juillet et en août.

➔ **Permanence : 01 69 07 00 19**
Contact CGA : 06 50 30 25 57

STAGE

Atelier poterie

L'association *Doigts argiles* propose deux stages de poterie-modelage sur le thème "Impressions marines" destinés aux enfants à partir de 6 ans.

Ils se dérouleront de 10h à 12h **du mercredi 6 au vendredi 8 juillet** et **du lundi 11 juillet** ou **du mercredi 24 au vendredi 26 août** et **du lundi 29 août**.

➔ **Atelier "Le Jongleur d'étoiles"**
Tél. : 01 69 07 55 25
aml.poterie@orange.fr

Chorale Arabesque



La chorale Arabesque en concert.

- ▶ La *chorale Arabesque* clôturera son année en participant à la Fête de la musique **mardi 21 juin** en l'église Saint-Rémi. Une occasion pour le public de venir apprécier son répertoire.
- ▶ Un autre concert aura lieu en l'église de Gometz-la-ville **samedi 4 juin** à 17h qui proposera à la fois de la musique sacrée, des airs d'opérettes et autres chansons classiques avec la vibrante participation d'Isabelle Philippe, soprano lyrique colorature.
- ▶ Fondée en 1966 par Alain Scordel, qui en assura la direction pendant 40 ans, la *chorale Arabesque* fête ses 50 ans d'existence. Une manifestation à la hauteur de l'évènement sera organisée en mars 2017 avec le chef de chœur Edwige Huot-Marchand et ses 50 choristes : les "Jubilofolies". À suivre !

➔ **Tél. : 01 60 12 25 98 - www.chorale-arabesque.fr**

SORTIES

Office de tourisme

Les sorties programmées en juin :

- ▶ **Judi 2 juin** : promenade botanique à Saulx-les-Chartreux, les étangs et la ville.
- ▶ **Lundi 6 juin** : visite promenade de la Fondation Coubertin.
- ▶ **Mercredi 8 et jeudi 9 juin** : deux jours de randonnée aux bords de la Loire.
- ▶ **Lundi 13 juin** : visite de l'exposition "Paul Klee", au Centre Pompidou à Paris.
- ▶ **Mercredi 15 juin** : visite découverte de Montfort l'Amaury.
- ▶ **Dimanches 5 et 19 juin** : permanences de 10h à 13h à l'Orangerie.



Paul Klee.

➔ **Renseignements et inscriptions à l'office de tourisme d'Orsay.**
Tél. : 01 69 28 59 72
contact@tourisme-valleedechevreuse91.com
www.tourisme-valleedechevreuse91.com

VISITE

Sortie à Rouen



L'abbaye Saint-Georges-de Boscherville.

La sortie de fin d'année du *Club inter vallée* aura lieu **jedi 2 juin** à Rouen. Ville musée, surnommée par Victor Hugo "la ville aux cent clochers...", Rouen offre un ensemble remarquable de monuments civils et religieux s'échelonnant du Moyen-Âge à nos jours et appartenant à tous les styles architecturaux. Au programme : visite du vieux Rouen le matin, découverte du Musée industriel de la corderie Valois à Notre-Dame-de-Bondeville l'après-midi et pour terminer la journée, visite de l'abbaye Saint-Georges-de Boscherville.

➔ **Tél. : 01 60 12 16 82 (théâtre, inscription)**
Tél. : 01 60 12 25 98 (sorties)

Les rendez-vous d'été de la MJC

Nombreuses sont les activités proposées en juin et juillet par la MJC Cyrano :

► **Mardi 7 juin à 20h30** : remise des prix du concours de nouvelles organisée par l'association *ArbraMots*, sur le thème " J'ai la chance... ". Deux catégories : jeunes (12 à 18 ans) et adultes.

► **Samedi 18 juin** : rencontre scientifique sous forme d'ateliers quisedéroulent sous la surveillance et/ou la participation des parents.

- " Construction de véhicules

motorisés " : deux séances d'une heure possible (à 10h et à 11h). Possibilité d'emporter le véhicule motorisé pour 8 €.

- " Construction et lancement de fusées à eau " : de 14h à 17h.

► **Mercredi 29 juin à 10h** : ouverture des inscriptions aux ateliers de la MJC pour la saison prochaine et jusqu'au mercredi 27 juillet aux horaires d'ouverture de la MJC.

► **Du mercredi 6 au vendredi 8 juillet** : des stages de percussions, de batterie et d'art et environnement sont proposés. Pour y participer, prendre contact auprès de la MJC.

➔ **MJC Cyrano - Tél. : 01 69 07 55 02 - infos@mjc-cyrano.fr - www.mjc-cyrano.fr**



Rencontre scientifique en 2015.

EN MUSIQUE

Revisiter un conte

L'*Atelier chantant* propose une nouvelle activité, le samedi matin, destinée aux ados de 10 à 15 ans : revisiter un conte en musique, en théâtre, en expression corporelle. Une création entre parodie et pastiche, en voix parlée, slamée et chantée, avec des instruments et l'expression du corps. Il n'est pas nécessaire d'être musicien ou acteur mais juste motivé par un projet créatif entre copains. Inscription dès maintenant.

L'atelier propose également :

► **Vendredi 10 juin** : extrait d'Orphée et Eurydice de Gluck par la chorale adulte à 20h à l'Espace du Val de Gif.

► **Mercredi 15 juin** : portes ouvertes à l'éveil musical pour les 3 à 5 ans à 17h à la Maison du parc. L'occasion de partager un moment musical avec vos enfants.

➔ **Tél. : 06 62 32 65 07**
atelierchantant@gmail.com

SOLIDARITÉ

Emma'House

L'association *Emmaüs des Ulis*, au Centre commercial " Les Boutiques ", vous accueille du lundi au vendredi de 9h45 à 12h et de 14h à 17h15 et le samedi de 10h à 12h pour vos dons de vêtements, linges de maison, vaisselles, jouets, sacs, bijoux fantaisies... Et à l'entrepôt Emma'House, basé à Saint-Jean-de-Beauregard, pour les meubles, gros électroménagers, télévisions, ordinateurs, la literie... les lundis, mercredis, samedis de 10h à 12h.

Enlèvement gratuit à domicile pour tout objet encombrant pouvant encore servir. La boutique sera fermée en août.

➔ **" Les Boutiques "**
Avenue d'Alsace - 91940 Les Ulis
Tél. : 01 69 07 95 45

Emma'House : ferme de
St-Jean-de-Beauregard

SOLIDARITÉ

" Café mémoire "

Organisé par l'association *France Alzheimer Essonne*, le prochain " Café mémoire " se déroulera, **mercredi 8 juin** entre 15h et 17h30, sur le thème " J'oublie tout, je perds pied. Est-ce grave ? " en présence d'une psychologue.

Entrée libre à la Maison du parc.

➔ **Michèle Mergin**
Tél. : 06 79 72 91 41

CINÉ PLEIN AIR

Écol'Eau'gie

Le groupe de la vallée de Chevreuse de l'association *Scouts et guides de France* vous donne rendez-vous, **samedi 11 juin** à partir de 17h dans le parc de la mairie pour un événement autour de l'eau, de l'alimentation et du climat.

► Au programme : des jeux, des défis, une disco-soupe et d'autres surprises !



Ciné plein air avec les scouts et guides de France

► Les festivités se poursuivront autour d'un débat sur l'eau et les enjeux pour la planète avant la projection en plein air, à la tombée de la nuit, du film " La Soif du Monde " de Yan Arthus Bertrand.

Gratuit et ouvert à tous.

➔ **Scouts et guides de France**
Tél. : 06 72 96 17 61
www.sgd-f-bures.org

MUSIQUES

Concert, chorale

► Le *Club Chevy 2* vous donne rendez-vous en musique. Le programme débutera, **dimanche 5 juin** à la Maison des Peupliers, par le concert des ateliers parents-bébés et du jardin musical.

► Les **11 et 12 juin** les élèves des cours de guitare et de piano donneront un concert au château de Belleville.

► La chorale *Cantilène de l'Yvette* présentera son concert de fin d'année, **samedi 11 juin** à 20h30 en l'église Saint-Paul de Chevy avec, au programme des oeuvres de Mozart, Haydn et Lachner.

► Des portes ouvertes dans différents cours de musique du club sont également organisées **jusqu'au 18 juin**.

➤ **Chorale Cantilène**
Tél. : 06 82 75 94 07
www.musiqueclubchevy.fr

CULTURE

Culture allemande

L'association *les Amis de la langue et de la culture allemande (ALCA)* propose :

► **Mardis 7, 14 et 21 juin** : atelier de chant à 14h30, Centre culturel Marcel Pagnol, Bures.

► **Vendredi 10 juin** : *Konversationskreis* à 14h30, Espace du Val de Gif.

➤ Tél. : 01 69 07 70 21 - 01 69 28 94 64
<http://www.alca91.fr>



SCOLAIRE

Infos APEIG

L'assemblée générale de l'APEIG aura lieu **lundi 6 juin** à 21h à la salle n°12 de la Poste (Gif vallée).

➤ Tél. : 09 50 68 21 72
steph.dore@free.fr - www.apeig.fr

STAGES

Peinture, dessin



L'Atelier-École d'art - *Les Pinceaux de la vallée* organise durant l'été des stages de peinture à l'huile ou acrylique et de dessins variés aux pastels gras et recherche de matières colorées.

Ils sont destinés aux adultes et aux jeunes à partir de 10 ans.

➤ Tél. : 01 64 46 78 28 - 06 62 67 08 14
lespinceauxdelavallee@gmail.com

SCOLAIRE

Infos PEEP

Dates des dernières réunions PEEP pour cette année scolaire :

Pour le lycée :

► **Mardi 7 juin** : réunion dans l'une des salles du bâtiment Gif à 20h30 au lycée. Tous les adhérents et adhérentes sont invités à participer.

Pour les écoles : réunion ouverte à tous

► **Lundi 13 juin** : réunion de 20h30 à 22h30 dans le petit salon du château de Belleville. .

Pour les collèges : réunions ouvertes à tous et les parents des élèves de CM2 y sont conviés.

► **Mercredi 22 juin** : réunion pour le collège des Goussons de 20h30 à 22h30 dans le petit salon du château de Belleville.

► **Lundi 27 juin** : réunion pour le collège J. Adam à 20h30 à l'Espace du Val de Gif.

➤ **PEEP écoles et collèges**
aroussinpeep@gmail.com
PEEP lycée : r.fabregue@outlook.fr

Science accueil

De nombreux scientifiques du monde entier s'installent dans la région, sous contrat ou pour études.

Comment se repérer dans le dédale de l'administration, trouver un logement adapté à la durée du séjour, dépasser la barrière de la langue, s'intégrer à la vie locale ?

Ce sont les défis que *Science Accueil* relève, depuis 19 ans, avec ses 1500 propriétaires et près de 4000 offres de logements meublés, ses spécialistes de la législation des scientifiques, ses partenariats locaux.

" Agitateur de mobilité ", l'organisme ne cesse de se développer et d'élargir ses services. Il étend désormais son accompagnement aux collaborateurs R&D des entreprises.

Ambassadeur d'une hospitalité de qualité, *Science Accueil* contribue au développement économique du territoire Paris-Saclay et à l'attractivité internationale de la région.



Accompagnement dans les démarches administratives.

➤ www.science-accueil.org

32 Retour sur...



Cérémonies du 8 mai 1945

En présence des habitants, des élus, des représentants des associations des anciens combattants, se sont déroulées le 8 mai dernier les traditionnelles cérémonies commémoratives célébrant la fin de la Seconde Guerre Mondiale. À cette occasion, M. Ejnes a été décoré de la médaille militaire.



Visite de Moulon

80 personnes ont répondu présentes pour visiter le quartier de Moulon en construction, guidées par les explications du maire Michel Bournat et de Brigitte Bale, maire-adjoint chargée de l'urbanisme. Un vrai succès pour cette première réunion de quartier in situ !



Marathon de Paris

Le Giffois Pierre Henri Baviera a couru son premier Marathon de Paris en 3h08 se classant à la 1 565^e place sur 41 708. Bravo pour la performance !



Fernand Léger

Le vernissage sur l'exposition " Fernand Léger par ses affiches " s'est déroulé le 12 mai dernier. L'exposition se poursuit jusqu'au 13 juillet (voir p.25).



Badminton

Dimanche 10 avril, au gymnase de Courcelle, l'OC Gif badminton a remporté le titre de Champion d'Ile-de-France des clubs 2016 et accède au niveau nationale 3 pour la saison prochaine. De beaux résultats sportifs !

Les familles qui refusent la publication des informations concernant les naissances, mariages et décès dans le magazine municipal *Gif infos* doivent le signaler à la mairie :

Service Affaires citoyennes

9, square de la Mairie

91190 Gif-sur-Yvette

Tél : 01 70 56 52 03

Courriel : accueil@mairie-gif.fr

Naissances

du 1.4 au 4.5.2016

Arthur Ranaivo ● Léopoldine Hainaut ●

Louise Martinez-Corral ● Lucie Ogereau

● Manon Bisou ● Axel Balmy Pastene

● Tiago Smiderle ● Olivia Audouin ●

Giada Brunel ● Lucas Dos Santos Lemos

● Alexandre Di Nacera ●

Mariages

du 26.3 au 6.5.2016

► **Le 9 avril**

Antonin Ghannad et Lauriane Capaldi

► **Le 16 avril**

Francis Halbart Dourlent et
Josselyne Griffoul

Patrick Legrand et Karine Delonnel

► **Le 6 mai**

Jacques Augé de Fleury et Camille Aubry

Décès

du 3.4 au 10.5.2016

Arlette Pressard *née Lalouette* ● Yvonne

Meoni *née Dizez* ● François Brillat ●

Gaëtan Marchand ● Gérard Batelier ●

Jean-Jacques Chabanne ● Christian

Allard ● Gilbert Frescaline ●

Un jeu, une règle avec la ludothèque municipale

For sale

For Sale est un jeu de cartes tactique pour les amateurs d'enchères et de négociation. L'objectif est d'acheter et de revendre des maisons pour en obtenir le meilleur prix.

Le jeu se déroule en deux phases : une phase d'achat où il faut enchérir pour acheter les bâtisses les plus prestigieuses sans se ruiner et une phase d'enchères à mises secrètes pour revendre ses acquisitions au bon moment et forcer les adversaires à payer le prix fort. Un jeu familial et tactique dans lequel on prend plaisir à bluffer et qui donne envie de rejouer dès la première partie.

For sale de Stefan Dorra, illustré par Catell Ruz (Edition Iello) de 3 à 6 joueurs à partir de 10 ans.



► **Place du Chapitre - Tél. : 01 70 56 52 65 - ludotheque@mairie-gif.fr**
Les horaires de la ludothèque sont sur www.ville-gif.fr (loisirs) ou au 01 70 56 52 65

Petites annonces

► **Téléchargez le formulaire sur www.ville-gif.fr**
rubriques : Mairie / Entre Giffois

Tarif : 4 euros TTC
les 38 caractères, intervalles compris.
Règlement uniquement par chèque
à l'ordre de Régie publicitaire de Gif

► Formation - Perfectionnement internet et PC à domicile. Activement retraité je viens à domicile vous aider à maîtriser l'informatique. Tél. : 06 73 26 58 62.

► Professeur de français donne cours français/ latin/grec niveau collège. Tél. : 06 69 00 91 08.

► Coiffeuse à domicile. Tél. : 06 20 99 35 64.

► Femme portugaise cherche heures de repas-sage, avec références. Tél. : 06 50 69 92 14

► Cherche heures de ménage. Tél. : 06 21 47 51 29.

► Jardinier avec expérience et références effectue tous travaux jardin, dispose matériels. Paiement Cesu-Urssaf accepté. Disponible rapidement. Pierre, Tél. : 06 63 72 18 31.

► Vide grenier chez particulier samedi 25 et dimanche 26 juin 2016 de 9h30 à 18h30 Chez M. et Mme Delattre au 32, allée Pointe Genète (Chevry). Tél. : 01 60 12 65 84.

► Recherche négociateur H/F, transactions immobilières, débutants ou confirmés ayant un bon sens commercial et relationnel, (avec ou sans diplôme), formation interne + accompagnement terrain. Tél. : 06 70 61 58 43.

► Dame portugaise avec véhicule cherche enfants à garder à partir de sept. Tél. : 06 26 57 63 95.

► Rech. dame pour garder à notre domicile 3 enfants à partir de sept à Chevry, tous les jours 17h/19h, mer AM. Tél. : 06 15 87 14 01.

► Anaïs, bientôt 17 ans, en première santé-social, responsable, contact facile avec les enfants, recherche baby sitting 2 dernières semaines de juillet. Tél. : 06 27 26 55 82. anaïsouloueil@gmail.com

► Chef monteur professionnel vous accompagne et vous conseille pour monter vos vidéos, en vous expliquant certains trucs. Patrick - Tél. : 06 99 11 78 28.

► Montage de vos films perso ou professionnels par un réalisateur, monteur expérimenté. Possibilité de récupération de vos anciens films et vidéos (tous formats). Tél. : 01 60 12 07 28.

► Vente 2 fauteuils salon cuir TBE : 500 € aussi canapé assorti convertible : 1 000 €. Tél. : 06 07 19 20 31 - alex.langa@orange.fr

► Peugeot 3008 diesel allure blanc 2012 88000 km. 12 900 € TBE. Tél. : 06 64 71 37 23.

► Vends Citroën C4 boîte automatique Pure Tech 130 EAT6 Shine, 3 300 kms, 03-2015 contrat gar. cessible 03-2019, 20 990 €, gris alu métal.proj Xenon. Tél. : 06 79 49 13 92.

34 La chronique de Moulon



Texte : François Beautier
Photographie : Bernard Minier

Un céréaliculteur revient ense-
mencer une parcelle en attente
d'urbanisation du futur quartier ur-
bain de Moulon. Au même moment
l'Université Paris-Saclay obtient de
l'État un délai supplémentaire pour
intégrer ses nombreux membres au
profit de chacun et de tous. Ces deux
faits attestent un assouplissement du
pilotage de l'opération Paris-Saclay,
maintenant capable de mieux prendre

en compte les attentes diverses des
différents acteurs en instituant entre
eux une culture de bonne intelligence
réciproque.

Notre commune a su promouvoir
cette culture au sein de la CAPS puis
de la Communauté Paris-Saclay et
demeurer ainsi partie prenante des
décisions concernant son territoire à
Moulon et l'ensemble du Plateau de
Saclay. Elle a écouté les Giffois pour
mieux porter leur parole et les a infor-
més pour leur permettre de s'appropri-
er les mutations de cette partie de
leur espace commun.

La Chronique de Moulon, dont voici le
seizième numéro, a concouru à cette
appropriation. Parmi ses lecteurs, per-
sonne n'ignore plus que le campus
de Moulon, dont l'État a imposé la
densification en grande partie sur le
territoire de Gif, au nom de l'intérêt
national, présente pour la plupart des

Giffois l'intérêt local de valoriser leur
cadre et leur mode de vie.

L'enjeu est maintenant d'étendre à
Moulon l'identité de Gif et d'installer
bientôt les premiers " Moulonois "
parmi les Giffois. Pour les relier et in-
tégrer il n'est plus besoin d'une chro-
nique mensuelle mais d'un encou-
ragement permanent aux initiatives
locales (d'ordre individuel, collectif,
public ou privé) visant ces objectifs par
tout type de moyen (transport, com-
merce, signal artistique, animation,
accueil social, etc.). Deux initiatives
forment les premiers pas de cette
dynamique d'implication concrète des
Giffois à Moulon : le 21 mai la com-
mune organisa pour 80 d'entre eux
une première visite du quartier ; le
12 juin la section VTT de l'Olympique
club giffois proposera cinq circuits cy-
clistes partant du complexe sportif de
Moulon. ■

Tous ici
préparent
de belles
moissons
de grains,
diplômes,
brevets...



Plus de contenus
sur www.ville-gif.fr

Urgences

7 jours sur 7 (24h/24h)

Samu 91 **15**
SOS Médecins 91 0826 88 91 91

Week-end et jours fériés de 8h à 20h

Maison médicale 01 64 46 91 91

La journée

Votre médecin traitant **17**
Police secours **18**
Pompiers **18**
Gendarmerie Chevry 01 60 12 12 80
Gendarmerie Gif centre 01 69 07 76 41
Police municipale 01 70 56 53 39

Pharmacies de garde

Sous réserve de changement

Dimanches et jours fériés en journée

Dimanche 5 juin ▶ Mme Mounolou, 1, place du Marché Neuf, Gif.

Dimanche 12 juin ▶ Mme Omnes, 27 bis, av. du Maréchal Foch, Bures.

Dimanche 19 juin ▶ Mme Petit, CC de la Treille - avenue de Champagne, Les Ulis.

Dimanche 26 juin ▶ M. Cheron, CC Les Ulis II, Les Ulis.

Dimanche 3 juillet ▶ Mlle Chaugny, 11, place de la mairie, Les Molières.

Dimanche 10 juillet ▶ M. Benfredj, Place de la poste, Bures.

Judi 14 juillet ▶ M. Cheron, CC Les Ulis II, Les Ulis.

Dimanche 17 juillet ▶ M. Dacosta-Noble, CC Les Champs Lasniers, Les Ulis.

Dimanche 24 juillet ▶ M. Dahan, 25, rue de Paris, Orsay.

Dimanche 31 juillet ▶ M. Delmas, 48, rue Henri Amodru, Gif.

Dimanche 7 août ▶ MM. Edeline & Hendouze, 124, CC Les Champs Lasniers, Les Ulis.

Dimanche 14 août ▶ Mme Guichet, 2, place Croix de Grignon, Gif.

Lundi 15 août ▶ Mme Omnes, 27 bis, av. du Maréchal Foch, Bures.

Dimanche 21 août ▶ M. et Mme Genuist, 35, route de Chartres, Gometz-le-Châtel.

Dimanche 28 août ▶ Mlle Gaonach, 2, place de la mairie, Saclay.

La nuit (20h-9h du matin)

Commissariat des Ulis, 124, av. des Champs Lasniers. Tél. : 01 64 86 17 17

Infos pratiques

35

➔ Retrouvez toutes les informations pratiques sur le guide Vivre à Gif et sur www.ville-gif.fr - rubrique Gif au quotidien

Ramassage des encombrants

Les encombrants doivent être sortis au plus tôt à 17h30 la veille du ramassage.

Mercredis 15 juin, 20 juillet, 17 août (secteur 1) ▶ Damiette, Courcelle, Rougemonts, Mérantaise, Moulon, Févrie, Mairie, Couprières. Abbaye (sauf secteur 2).

Judis 16 juin, 21 juillet, 18 août (secteur 2) ▶ Chevry, Coudraies, Belleville, Abbaye (route de Belleville, villa J. Adam, Passiflores, Bel air), La Hacquinière.

Services publics

Mairie - Mairie annexe	01 69 18 69 18	Emploi-formation	
Préfecture (Evry)	01 69 91 91 91	Communauté Paris-Saclay	01 69 07 99 26
Sous-préfecture (Palaiseau)	01 69 31 96 96		
La Poste	3631		

Maison des Droits et des Médiations à l'Espace du Val de Gif

Place du Chapitre (Route de l'Abbaye) - Tél. : 01 70 56 52 25 - Courriel : prevention@mairie-gif.fr

Aide aux victimes - Médiavipp 91

▶ Permanences juridiques **mardis 7 et 21 juin, 5 et 19 juillet**, de 14h à 17h, gratuites et confidentielles, sans rendez-vous.

Centre d'information sur les droits des femmes et des familles (CIDFF)

▶ Permanences **mardis 7 et 21 juin, 5 et 19 juillet**, de 9h30 à 12h30 sans rendez-vous.

Consultations d'avocat

▶ **Mardis 14 et 28 juin et 5 juillet**, de 17h à 19h, sur rendez-vous. Tél. : 01 70 56 52 25

Médiation locale

▶ Uniquement sur rendez-vous. Tél. : 01 70 56 52 25

Médiation familiale par l'UDAF 91

▶ Permanence **vendredis 3 et 17 juin et 1^{er} juillet**, de 14h à 18h30. Sur rendez-vous. Tél. : 01 60 91 30 07

Écrivains publics

▶ Permanences **tous les samedis** de 10h à 12h.

À votre écoute

Alcool Action 91	06 26 17 76 72 06 77 90 94 78	Point accueil écoute jeunes	06 37 00 81 31 paej@apaso.fr
Allo enfance maltraitée	119	Solidarité vieillesse	39 77
Drogue info service	08 00 23 13 13	SOS Amitié	01 42 96 26 26
Maladies psychiques (UNAFAM)	01 64 46 96 21	SOS Femmes battues	39 19
France Alzheimer Essonne	01 64 99 82 72	Croix Rouge écoute	0 800 858 858
Sida info service	0800 84 08 00		

Autres contacts utiles

Chambre des huissiers de justice (Essonne)

▶ Permanences gratuites sur rendez-vous au 01 69 36 36 37, les jeudis de 9h30 à 11h30.

Chambre des notaires (Essonne)

▶ Consultations gratuites uniquement sur rendez-vous au 01 60 78 01 27, les 1^{er} et 3^e mardis de chaque mois, de 9h à 12h.

Consultations juridiques pour mineurs

▶ Permanences le 1^{er} mercredi de chaque mois, sur rendez-vous. Tél. : 01 64 86 14 05.

Consultations familiales de prévention (Essonne accueil)

▶ Consultation sur rendez-vous. Tél. : 01 60 77 00 28.

Taxis

M. Goncalves :	06 11 04 92 34	M. Lawrence	01 69 07 95 56
M. Bordier :	06 48 91 02 66		06 07 39 70 95
M. Hajicek :	06 14 99 28 65	M. Martins	01 60 12 41 41
M. Marques :	06 08 84 14 21		06 08 51 45 59

À l'affiche en juin...

GIF EN FETE

**18 ET 19
JUN 2016**
PARC DE LA MAIRIE

STRUCTURES GONFLABLES * ATELIERS LUDIQUES
SPECTACLES * RESTAURATION SUR PLACE



Renseignements : 01 70 56 52 59
www.ville-gif.fr

En partenariat avec  SAVAC